

alta sapientes. sed humilib; con-  
sentientes: nolite esse prudentes  
apud uosmetipsos. nulli malum  
pro malo reddentes. prudentes bo-  
na. non tantum coram deo. sed etiam coram  
omnibus hominibus; si fieri potest quod  
ex uobis est cum omnibus hominibus.  
pacem habentes. non uosmetipsos de-  
fendentes carissimi: sed date locum  
ire. Scriptum est enim. Michi um-  
dicta: ego retribuam dicit dominus.  
Sed si esurierit inimicus tuus  
ciba illum. Si sitit: potum da illi.  
Hoc enim faciens: carbonem ignis  
congeres super caput eius. Noli  
uinci a malo: sed uince in bono  
malum.

Felix

**O**mnis anima potestatibus sub-  
limioribus subdita sit. Non est enim  
potestas nisi a deo. Que autem sunt:  
a deo ordinata sunt. Itaque qui  
resistit potestati: dei ordinatio-  
ni resistit. Qui autem resistunt: ip-  
si sibi damnationem acquirunt. Nam  
principes non sunt timori boni operis:  
sed mali. Vis autem non timere  
potestatem? Bonum fac: et habe-  
bis laudem ex illa. Dei enim mini-  
ster est tibi in bonum. Si autem ma-  
leseceris: time. Non enim sine cau-  
sa gladium portat. Dei enim mini-  
ster est: uindex in iram ei qui  
malum agit. Ideo necessitate sub-  
diti estote: non solum propter iram sed  
propter conscientiam. Ideo enim et  
tributa prestatis.

Felix

**M**inistri enim dei sunt: in hoc  
ipsum seruientes. Reddite om-

nibus debita. Cui tributum tributum.  
cui uectigal uectigal. cui timorem.  
timorem: cui honorem honorem. Ne-  
mini quicquam debeatis: nisi ut in-  
uicem diligatis. Qui enim diligit proxi-  
mum: legem impleuit. Nam non adulte-  
rabis. non occides. non furaberis.  
non falsum testimonium dices. non con-  
cupisces. et si quod est aliud manda-  
tum. in hoc uerbo instauratur: di-  
liges proximum tuum sicut te ipsum.  
Dilectio proximi: malum non operatur.  
Plenitudo ergo legis: est dilectio.

**E**t hoc scientes tempus.

quia hora est iam nos de somno  
surgere: nunc enim propter est nostra  
salus. quam cum credidimus. nox  
precessit. dies autem appropinqua-  
uit: abiciamus ergo opera tenebra-  
rum. et induamur arma lucis. Si-  
cut in die: honeste ambulemus.  
Non in comessationibus; et ebrie-  
tationibus; non in cubilibus; et in pudi-  
ciosis. non in contentione et emu-  
latione: sed induimus dominum  
Iesum Christum. et carnis curam ne fece-  
rimus in desideriis.

**I**nfirmum autem in fide assumite:  
non in disceptationibus; cogitatio-  
num. Alius autem credit manduca-  
re se omnia. Qui autem infirmus  
est: olus manducet. Is qui man-  
ducet non manducantem non sper-  
nat: et qui non manducat. mandu-  
cantem non iudicet. Deus enim illum  
assumpsit. Tu quis es qui iudicet  
alienum seruum? Suo domino stat  
aut cadit. Stabit autem. Potens

*Handwritten mark*

est enim deus statuere illum. Nam alius iudicat diem inter diem: alius autem iudicat omnem diem. Unusquisque in suo sensu abundet. Qui sapit diem: domino sapit. Et qui manducat: domino manducat. et gratias agit deo. Et qui non manducat: domino non manducat: et gratias agit deo.

*xxvii* **N**emo enim nostrum sibi uiuit: et nemo sibi moritur. Siue enim uiuimus: domino uiuimus: siue morimur domino morimur. Siue enim uiuimus siue morimur domini sumus.

*xxviii* **H**oc enim christus mortuus est et resurrexit: ut et mortuorum et uiuorum dominetur. Tu autem quod iudicas fratrem tuum? Aut tu quare spernis fratrem tuum? Omnes enim stabimus ante tribunal dei. Scriptum est enim. Vivo ego dicit dominus: quoniam michi flectet omne genu. et omnis lingua confitebitur deo. Itaque unusquisque nostrum: pro se rationem reddet deo. Non ergo amplius inuicem iudicemus: sed hoc iudicate magis. ne ponatis offendiculum fratri uel scandalum. *Act*

*xxix* **S**cio et confido in domino ihesu quia nichil commune per ipsum: nisi ei qui existimat quod commune esse illi commune est.

*Act* **S**i enim propter cibum frater tuus contristatur: iam non secundum caritatem ambulat. Noli cibo tuo illum perdere: pro quo christus mortuus est. Non ergo blasphemet bonum nostrum. Non est regnum dei esca et potus: sed iusticia et pax et gaudium in spiritu sancto.

Quod enim in hoc seruit christo: placet deo. et probatus est hominibus. Itaque que pacis sunt secerent: et que edificacionis sunt inuicem. Noli propter escam destruere opus dei. Omnia quidem munda sunt: sed malum est homini qui pro offendiculo manducat. Bonum est non manducare carne et non bibere unum: neque in quo frater tuus offendit aut scandalizatur. aut infirmatur. Tu fidem habes penes te ipsum: habe coram deo. Beatus qui non iudicat semetipsum: in eo quod probat. Qui autem discernit. si manducauerit dampnatus est: quia non ex fide. Omne autem quod non est ex fide: peccatum est. Debemus autem nos firmiores. imbecillitates infirmorum sustinere: et non nobis placere. Unusquisque uerum proximo suo placeat in bonum: ad edificacionem. Et enim christus non sibi placuit: sed sicut scriptum est. imperia imperantium tibi ceciderunt super me.

**Q**uecumque scripta sunt. ad nostram doctrinam scripta sunt: ut per patientiam et consolationem scripturarum spem habeamus. Dominus autem patientie et solacii det uobis id ipsum sapere in alterutrum secundum ihesum christum: ut unanimes uno ore honorificetis dominum et patrem domini nostri ihesu christi. Propter quod suscipite inuicem: sicut et christus suscepit uos in honorem dei. Dico enim christum ihesum ministrum fuisse circumcisionis propter ueritatem dei ad confirmandas promissiones.

*xxix*

patru: gentes autē sup misericordia ho  
norare dñi sicut sc̄ptum est. Prop  
ter hoc confitebor tibi in gentib;  
dñe: et nomini tuo cantabo.  
Et iterū dicit. Letamini gentes  
cum plebe ei. Et iterū. Laudate  
om̄s gentes dñm: et magnificate  
eum om̄s popli. Et rursus ysai  
as ait. Erit radix iesse. et qui ex  
urget regere gentes: in eo gen  
tes sp̄abunt. Deus autē spei reple  
at uos om̄i gaudio et pace in  
credendo: ut abundetis in spe  
et uirtute sp̄s sc̄i. Certus sū au  
tem fr̄s mei et ego ipse de uobis.  
qm̄ et ipsi pleni estis dilectione.  
repleti om̄i scientia: ita ut pos  
setis alterutrū monere. Audaci  
autē sc̄psi uobis fr̄s ex parte tā  
quā in memoriā uos reducent:  
p̄pter grām que data est michi  
a deo. ut sim minister xp̄i ihu in  
gentib; sc̄ificans euangeliū dei:  
ut fiat oblatio gentium accep  
ta et sc̄ificata in sp̄u sc̄o. habeo  
igit̄ gl̄iam in xp̄o ihu ad dñm.  
non em̄ audeo aliqd loqui eoz  
que p̄ me n̄ efficit xp̄c̄ in obedi  
entiam gentiū uerbo et factis.  
in uirtute signozū et p̄ digioz  
in uirtute sp̄s sc̄i: ita ut ab ie  
rusalem. p̄ circuitū usq; ad ylli  
ricū repleuerim euangeliū xp̄i.  
Sic autē hoc predicauī euange  
liū. n̄ ubi nominat̄ est xp̄c̄. ne  
sup alienū fundamentū edifi  
care: sed sicut sc̄ptum est. q̄b;  
n̄ est annuntiātū de eo uide  
bunt. et qui n̄ audier̄ intel

ligent. Propter qd̄ et impediēbar  
plurimū uenire ad uos. Nunc  
uero ulterī locum n̄ habens in  
his regionib; . cupiditatē autē  
habens ueniendi ad uos ex mul  
tis iam precedentib; annis: cum  
in hispaniā p̄ficisci cepo. spero  
qd̄ preteriens uideam uos. et a  
uobis deducar illuc. si uob̄ pri  
mū ex parte fruct̄ fuero. Nunc  
igit̄ p̄ficiscar ier̄lm̄ ministrare  
sc̄is. Probauerunt em̄ macedo  
nia et achaia collationē aliquā  
facē in paup̄es sc̄oz: qui s̄t ieru  
salem. Placuit em̄ eis: et debi  
tores sunt eozū. Nam si sp̄ualit̄  
eozū participē facti sunt genti  
les: debent et in carnalib; mi  
nistrare eis. Hoc igitur cū con  
sūmauero et ad signa uero eis  
fructū hunc: p̄ficiscar p̄ uos  
in hispaniā. Scio autē: qm̄  
ueniens ad uos. in abundan  
tia benedictionis xp̄i ueniam.  
Obsecro igit̄ uos fr̄s p̄ dñm no  
strum ih̄m xp̄m. et p̄ caritatē  
sp̄s sc̄i. ut adiuuetis me in ora  
tionib; ad dñm. ut liberer ab in  
fidelib; qui sunt in iudea. et  
obsequij mei oblatio accepta  
fiat in ierosolima sc̄is: ut ue  
niā ad uos in gaudio p̄ uolun  
tatē dei. et refrigerer uobis  
cum. Deus autem pacis sit  
cū om̄ib; uob̄ amen. Cōmū  
do autē uob̄ phebem sororē  
nr̄am. que est in ministerio  
eccl̄ie que est in cenchris:  
ut eam suscipiatis in dño

digne satis. et assistati ei in quocūq; negotio ur̄i indiguerit. Etenim ipsa quoq; assistit multis. et michi ipsi. Salutate priscā et aquilā adiuves meos in xp̄o ihu. qui p̄ anima mea suas ceruices supposuerūt. quib; n̄ solus ego gr̄as ago. sed et cuncte ecclie gentium. et domesticā eorū eccliam. Salutate ephenetū dilectū michi. qui est primitiuus asie in xp̄o. Salutate mariā. que multū laborauit in uob;. Salutate andronicū et iuliam cognatos et cōcaptiuos meos. qui sunt nobiles in aplis. qui et ante me fuerūt in xp̄o. Salutate ampliatū dilectissimū michi in dño. Salutate urbanū adiutorē nr̄m in xp̄o. et stachm dilectū meū. Salutate appellen. pb̄um in xp̄o. Salutate eos qui sunt ex aristoboli domo. Salutate herodionē cognatū meū. Salutate eos qui sūt ex narcissi domo. qui sunt in dño. Salutate tryfenā. et tryfosam. que laborant in dño. Salutate psidam carissimā. que multū laborauit in dño. Salutate rufum electū in dño. et matrem eius et meā. Salutate asyncretū. flegontā. hermem. patrobam. hermam. et qui cū eis sunt fr̄s. Salutate filologū et iuliam. nereū et sororē eius. et olympiadem. et om̄s qui cum eis sunt sc̄os. Salutate inuicē in osculo sc̄o. Salutant uos om̄s ecclie xp̄i.

**R**ogo autē uos fr̄s ut obseruetis eos qui dissensiones et offē-

diculā preter doctrinā quā uos didicistis faciunt. et declinate ab illis. Huiusmodi enim xp̄o dño nr̄o n̄ seruiunt sed suo uentri. et per dulces sermones et benedictiones seducunt corda innocentū. Viā enim obedientia. in om̄i loco diuulgata est. Gaudeo igit̄ in uob;. sed uolo uos sapientes esse in bono. et simplices in malo. Deus autē pacis. conterat sathanan. sub pedib;. ur̄is uelociter. Gr̄a dñi nr̄i ihu xp̄i uobiscū. Salutatio uostri motheus adiutoris m̄s et lucas et iason. et sosipater cognati mei. Saluto uos ego terci. qui scripsi eptam in dño. Salutatio uostri gaihospes m̄s. et uniuerse ecclie. Salutatio uostri erastus arcari ciuitatis. et quartus frater. Gr̄a dñi nr̄i ihu xp̄i. cum om̄ib;. uob; am̄. Et autē qui potens est uos confirmare iuxta euanglium meū et predicationē ihu xp̄i. sc̄dm reuelationē misterij temporib;. etermitacti. qđ nunc patefactū est p̄ sc̄pturas p̄pharum sc̄dm preceptum etermi. dei ad obedientiam. fidei in cunctis gentib; cogniti soli sapienti deo p̄ ihm xp̄m. honor et glia in sc̄ta sc̄toꝝ amen. Expt epla ad romanos. h̄t vers. .ij. dcccxi.

**Incipiunt capitula.**

- D**e aplō ad unitatē corinthios cōponente.
- D**e contentione corinthiorum.
- D**e uerbo crucial qđ stulticia sit peunitib;. salus uero futuris uirtus sit dei.
- D**e pditione sapientie sc̄i.

i  
ii  
iii  
iiii.

v **D**e deo eligente stulticiā istī scī. et infirma et ignobilia ut confundat sapientes. ut et qui gloriatur in dño gloriatur.

vi **D**e sapientia mundi et sapientia dei.

vii **D**e bonis futuris q̄ nondū s̄t atq; reuelata.

viii **D**e spū omnia scrutante. *I* hominib;.

ix **D**e spū dei et mundi istī spū. et de spūalib;

x **D**e spūalib; hominib; et animalib;.

xi **D**e spūalib; et carnalib;. et de aplo lac corinthiis p̄manente.

xii **D**e edificio cultuq; doctrine et de edifica-  
tionib; et de doctrinib;. et mercedib; opanti-  
um. ut si cui opatio arserit detimento.

xiii **D**escīs qđ templū sint dei.

xiiii **D**escīs qđ aliter sapientes esse n̄ possunt nisi stulti scō fuerint. et de sapientib; se-  
culi qđ ubi se existimant sape stultissi-  
mi deprehendantur.

xv **D**e mani iactantia glāte in homine et qđ scīs tā presentia quā futura sint di-  
uinitus attributa.

xvi **D**e contemptu existimationis humane et de  
fiderio laudis futurę cū deo.

xvii **D**e uana glā

xviii **D**e aplis mundo huic et anglis et homini-  
bus spectaculū factis. et omib; eorū passio-  
nib;. et que manibus fuerunt opati.

xix **D**e aplo in dño xpō p̄ euanghium corinthi-  
os generante. et de scīs qđ aptos debeant  
imitari. *I* disciplina.

xx **D**e aplo monente corinthios. et qđ non  
in sermone sed in uirtute ē regnū dei.

xxi **D**e fornicatione facta inter corinthios.

xxii **D**e traditione fornicatoris sathanę.

xxiii **D**e contagione et pascha.

xxiiii **D**e separatione scōrum ā pretereuntibus.

xxv **D**e frīb; disceptantib; qđ ā frīb; debeant.  
et qđ scī mundū et anglos iudicabunt.

xxvi **D**e scīs qđ iniuriā facere n̄ debeant. et

tolerare. *I* uirib; qđ mēbra mecretriciā sint.

**D**e iniustis qđ regnū dī n̄ possidebunt. et qđ  
omīa peccata baptisimi glā diluantur.

**D**e pudicitia et resurrectione.

**D**escīs qđ membra sint dñi. et de fornicā-

**D**e magnitudine criminis fornicationis.  
et qđ scī sui n̄ sint. sed precio dñi comparati.

**D**e coniugib; et mutua corporū potestate.

**D**e apli continentia. et diuersitate donoz dei.

**D**e felicitate contentione. et meli esse iube  
quā uri. *I* habentib;.

**D**e coniugib; non separandis.

**D**e uiris ac mulierib; coniuges infideles.

**D**e uno quoq; ut sic p̄maneat quēadmodū  
est uocatus. *I* sentium.

**D**e uirginib; et uiduis et contemptu prē-

**D**e nuptiis iteratis.

**D**e sacrificatis simulacro.

**D**e paulo se aplm esse corinthiis protestante.  
et de ceteris aplis circūducentib; feminas.

**D**e aplo omib; bonis se p̄ omīa comparante.

**D**e comparatione in stadio currentium.

**D**e aplo corpus suū cedente. et seruituti  
subdente.

**D**e baptismo iudeorū in mari rubro. et  
spiritali esca et potu. et p̄stratione pluri-  
morū in deserto.

**D**e figuris que iudeis acciderunt ad correptionē  
mām.

**D**e piculo nimie confidentię.

**D**e dño p̄tegente famulos suos.

**D**e benedictione panis et calicis.

**D**e his que idolis sacrificantur qđ demo-  
nijs immolant. et qđ omnia licent. sed n̄  
omnia expediunt. *I* cello uendunt.

**D**e libertate manducandi omīa que in ma-

**D**e conuuijs gentium p̄fatis.

**D**e aplo omib; bonis placente p̄ omīa.

**D**e eo qđ scī semp aplm debeant imitari.

xxvii  
xxviii  
xxix  
xxx  
xxxi  
xxxii  
xxxiii  
xxxiiii  
xxxv  
xxxvi  
xxxvii  
xxxviii  
xxxix  
xl  
xli  
xlii  
xliii  
xliv  
xlv  
xlvi  
xlvii  
xlviii  
xlix  
lx  
lxi  
lxii  
lxiii

et de corinthijs apli traditione tenentib;

**Lxxv** **D**e dño qd uirorū omnium caput est et uir mulieris xpi uero dñs.

**Lxxvi** **D**e omni uiro orante et femina aut prophante n̄ uelato capite ut uelato.

**Lxxvii** **D**e communio conuiuio et heresibus.

**Lxxviii** **D**e traditione dñi. et scificatione panis et calicis.

**Lxxviiii** **D**e accipientib; eucaristiam indigne.

**Lxxviiii** **D**e expectatione mutua in cōmuni conuiuio.

**Lxxviiii** **D**e spiritalib; et diuisionib; donorū et comparatione corporis atq; membrorū. et omnium credentū et diuersis conditionib; unitatis.

**Lxxviiii** **D**e excellentia caritatis et destructione prophie atq; linguarū omnium. de eo qd ex parte non ait cū id qd pfectū fuerit declarabitur.

**Lxxviiii** **D**e eminentia prophie et linguarū loquentibus.

**Lxxviiii** **D**e prophetibus.

**Lxxviiii** **D**e silentio mulierū in ecclesia.

**Lxxviiii** **D**e resurrectione et fine.

**Lxxviiii** **D**e collectis que in scōs fiunt.

**Lxxviiii** **D**e apollo.

**Lxxviiii** **D**e aplo exhortante corinthios.

**Lxxviiii** **D**e domo stephane. *J pauli.*

**Lxxviiii** **D**e stephane et fortunati et achaici p̄sentia.

**Lxxviiii** **D**e ecclijs asie et aquila et psalla hospitiabus

**Lxxviiii** **D**e aplo anatematizante eos q̄ n̄ credunt in dñm ihm.

Expliciunt capla in epla ad corinthios p̄ora.

**Incipit argumentum.**  
**C**ORINTHIJ sunt achaici: et hi similiter ab aplis audi erunt uerbū ueritatis et subuersi s̄e multifarie a falsis aplis. q̄dam a philophie uerbosa eloquentia. alij a secta legis iudaice induci. hos reuocat ap̄ts ad uerā et euangelicā sapientiā: scribens eis ab epheso p̄ timotheū discipulum suū. **Explicat ARGUMENTUM.**

**Incipit epla ad corinthios prima.**



**P**AULVS VO  
catus ap̄ts  
xpi ihu per  
uoluntate  
dei et softe  
nes frater:  
ecclie dei que  
est corinthi.

*Fi.*

scificatis in xpo ihu uocatis sc̄is cum omib; qui inuocant no men dñi nr̄i ihu xpi in omni loco ipsorū et nr̄o. Gr̄a uob et pax a deo patre nr̄o. et dño ihu xpo. Gr̄as ago deo meo semp pro uobis in gr̄a dei que data est uobis in xpo ihu: quia in omib; diuites facti estis in illo. in omni uerbo et in omni scientia. sicut testimoniū xpi confirmatū est in uob. ita ut nichil uob desit in ulla gr̄a. expectantib; reuelationē dñi nr̄i ihu xpi. qui et confirmabit uos usq; ad finē sine crimine. in die aduentus dñi nr̄i ihu xpi. Fidelis d̄s p̄ que uocati estis in societate filij eius ihu xpi dñi nostri.

**O**bscuro autē uos fr̄s p̄ nomen dñi nr̄i ihu xpi: ut id ipsum dicatis omnes. et n̄ sint in uob scismata. Sicut autē p̄fecti in eodē sensu: et in eadem scientia.

**S**ignificatū est enī michi de uobis fratres mei ab his qui sunt doct̄: q̄a contentiones sint inter uos. Hoc autē dico: qd unusq;sq; ur̄m dicit. Ego quidem sum

*Fi.*

*Fi.*

Pauli. ego autē apollo. ego uero ce-  
 phe. ego autē xp̄i. Diuisus est xp̄c.  
 Nūq̄d paulus crucifixus est p̄  
 uob? Aut in nomine pauli bap-  
 tizati estis?

¶

**R**as ago deo meo q̄d neminē ue-  
 strum baptizauit nisi crispum et  
 gaurum: ne q̄s dicat q̄d in nomine  
 meo baptizati estis. Baptizauit au-  
 tē et stephanē domū. Ceterum  
 nescio si quē aliū ur̄m baptizaue-  
 rim. Non enī misit me xp̄c bap-  
 tizare sed euanglizare: non in sapi-  
 entia uerbi. ut n̄ euacuet̄ crux  
 xp̄i. Verbū enī crucis peuntib; qui-  
 dem stulticia est: his qui autē sal-  
 uū fiunt id est nob. uirtus dei est.

¶

**S**criptū est enī. Perdā sapi-  
 entia sapiētū: et prudentia pru-  
 dentū rep̄babo. Vbi sapiens. ubi  
 scriba. ubi inquisitor hui' sc̄i?

Nonne stultā fecit d̄s sapientiam  
 hui' mundi? Nam quia in dei sa-  
 pientia. n̄ cognouit mundus p̄  
 sapientia d̄m: placuit deo per  
 stulticia predicationis saluos face-  
 re credentes: qm̄ et iudei signa pe-  
 tunt et greci sapientia querunt.

Nos autē predicam̄ xp̄m crucifi-  
 xum. iudeis quidē scandalum:  
 gentib; autē stulticia. ipsis autē  
 uocatis iudeis atq; grecis xp̄m d̄i  
 uirtutē et dei sapientia: q̄a quod  
 stultū est dei sapientius est homi-  
 nib; . et q̄d infirmū est dei fortius  
 est hominibus.

¶

**V**idete enī uocationē ur̄am fr̄s:  
 quia n̄ multi sapientes sc̄dm car-  
 nem. non multi potentes. non

multi nobiles. sed quę stulta s̄t mun-  
 di elegit d̄s ut confundat sapientes.  
 et infirma mundi elegit d̄s ut con-  
 fundat sapientes. et infirma mū-  
 di elegit d̄s ut confundat fortia.  
 et ignobilia mundi et contēpti-  
 bilia elegit d̄s. et ea quę non s̄t.  
 ut ea quę s̄t destrueret: ut n̄ glo-  
 rietur omnis caro in conspectu ei.  
 Ex ipso autē uos estis in xp̄o ihu  
 qui factus est sapientia nobis a  
 deo et iusticia et sc̄ificatio et re-  
 demptio: ut quēadmodū sc̄ptū  
 est qui glatur in d̄no glatur.

¶

**E**t ego cū uenisssem ad uos fr̄s. ue-  
 ni n̄ in sublimitate sermonis aut  
 sapientie: annuntians uob testi-  
 moniū xp̄i. Non enī iudicaui sci-  
 re me aliquid inter uos nisi xp̄m  
 ih̄m et hunc crucifixum. Et ego  
 in infirmitate et timore et tremo-  
 re multo fui apud uos: et sermo-  
 nis et predicatio mea n̄ in p̄sua-  
 sibilibus humane sapientie uer-  
 bis. sed in ostensione sp̄s et uirtu-  
 tis: ut fides ur̄a n̄ sit in sapien-  
 tia hominū. sed in uirtute dei.  
 Sapientia autē loquim̄ inter p̄fe-  
 ctos. sapientia uero n̄ hui' sc̄i. ne-  
 q; p̄ncipū hui' sc̄i qui destruun-  
 tur: sed loquim̄ dei sapientiam  
 in misterio. quę abscondita ē quā  
 predestinauit d̄s ante sc̄la in glo-  
 riam nr̄am. quā nemo p̄ncipum  
 hui' sc̄i cognouit. Si enī cognouis-  
 sent: nunquā d̄m gl̄ie crucifi-  
 xissent.

¶

**S**ed sicut scriptū est. q̄d oculus  
 non uidit. nec auris audiuit. nec

¶

in cor hominis ascendit: que pre-  
paravit ds his q diligunt illum.

*ix*

**N**obis autē revelavit ds  
p spm sc̄m. Sp̄s enī om̄ia scrutat̄.  
etiam pfunda dei. Quis enī scit  
hominū que sint hominis nisi  
sp̄s hominis qui in ipso est. Ita et  
que dei sunt nemo cognovit:  
nisi sp̄s dei.

*x*

**N**os autē non spm hui mundi  
accepimus. sed spm qui ex deo est:  
ut sciamus que a deo donata s̄t  
nobis: que et loquim̄. n̄ indoctis  
humane sapientie uerbis. sed in  
doctrina sp̄s. sp̄ualib; sp̄ualia cō-  
parantes. Animalis autē homo:  
non p̄cipit ea que sunt sp̄s dei.  
Stulticia ē enī illi. et n̄ potest in-  
telligere: q̄a sp̄ualiter examinat̄.  
Sp̄ualis autē iudicat om̄ia: et  
ipse a nemine iudicat̄. Quis enī  
cognovit sensum. dñi. qui instru-  
at eum? Nos autē sensum xp̄i  
habemus.

*iii.*

*xii*

**E**t ego fr̄s non potui uobis loq̄  
quasi spiritalib;: sed quasi carna-  
libus. Tanquā paruulis in xp̄o:  
lac uob potū dedi. n̄ escam. Non  
dum enī poteratis: sed nec nunc q̄-  
dem potestis. Adhuc enī estis car-  
nales. Cum enī sit inter uos zelus  
et contentio. n̄ne carnales estis. et  
sc̄dm hominē ambulatis: Cū enī  
quis dicat ego q̄dem sum pauli.  
alius autē ego apollo. nonne ho-  
mines estis? Quid igit̄ est apollo.  
q̄d uero paulus? Ministri eius cui  
credidistis: et unicusq; sicut dñs  
dedit. Ego plantaui. apollo riga-

uit: sed ds incrementū dedit. Itaq;  
neq; qui plantat est aliqd. neq; q̄  
rigat: sed qui incrementū dat ds.  
Qui plantat autē et qui rigat:  
unū sunt. Unusq; autē mercedē  
ip̄a accipiet: sc̄dm suū laborem.

**D**ei enī sum̄ adiutores: dei  
agricultura estis. dei edificatio  
estis. Secundū gr̄am dei que data  
est michi ut sapiens architectus  
fundamenta posui. alius autē sup̄  
edificat. Unusq; autē uideat:  
quomodo sup̄edificet. Fundam̄-  
tum enī aliud nemo potest pone-  
re. preter id q̄d positū est: q̄d est  
xp̄c ihs. Si q̄s autē sup̄edificat  
sup̄ra fundamentū hoc aurum.  
argentū. lapides preciosos. ligna.  
fenum. stipulā: unicusq; opus  
manifestū erit. Dies enī dñi. de-  
clarabit: q̄a in igne reuelabit̄.  
et uniuscuiq; opus quale sit.  
ignit p̄babit. Si cui opus man-  
serit quod sup̄edificauit: merce-  
dem accipiet. Si cuius opus ar-  
serit. detrimentū patietur: ipse  
autē saluus erit. sic tamen quasi  
pignem.

*xv*

**N**escitis quia tēplum dei estis.  
et sp̄s dei habitat in uobis: Si  
quis autē tēplū dei uolauere-  
rit: disp̄det illum ds. Tēplū  
enī dei sanctum est: q̄d estis uos.

*xvi*

**N**emo se seducat. Si q̄s inter  
uos uidetur sapiens esse in hoc  
sc̄to: stultus fiat ut sit sapiens.  
Sapientia enī huius mundi: stul-  
ticia est ap̄d d̄m. Scriptū est enī.  
Comprehendā sapientes in astu-

*xviii*



tia eorū. Et iterū. Om̄s nouit cogitationes sapientū: qm̄ uane sunt.

**Jxxv**  
**T**aq; nemo gloriatur in hominibus. Om̄ia enī ur̄a sunt: siue paulus. siue apollo. siue cephas. siue mundus. siue uita. siue mors. siue presentia. siue fut̄a. Om̄ia enī ur̄a sunt: uos autē xp̄i. xp̄c autē dei.

**Jxxvi**  
**S**ic nos existimet homo ut ministros xp̄i: et dispensatores misteriorū dei.

Hic iam querit̄ inter dispensatores: ut fidelis q̄s inueniat̄. Mihi autē p̄ minimo est ut a uob iudicer: aut ab humano die. Sed neq; me ipsum iudico. Nichil enī michi conscius sum: sed non in hoc iustificatus sum. Qui autē iudicat me: dñs est. Itaq; nolite ante temp̄ iudicare quoad usq; ueniat dñs: q̄ illuminabit abscondita tenebrarū. et manifestabit consilia cordium. Et tūc laus erit unicuiq; a deo.

**Jxxvii**  
**H**ec autē fr̄s transfigurauim in me et apollo p̄pter uos: ut in uobis discatis. ne supra quā scriptū est. unus aduersus alterū infletur p̄ alio. Quis enī te discernit: Quid autē habes qd̄ n̄ accepisti: Si autē accepisti. quid gloriaris quasi n̄ accepisti: Iam saturati estis. iam diuites facti estis: sine uobis regnatis. Et utinā regnetis: ut et nos uobiscum regnemus.

**Jxxviii**  
**P**uto enī d̄s nos aptos nouissimos ostendit. tanquā morti

destinatos: quia spectaculū facti sumus mundo et angelis et hominibus. Nos stulti p̄pter xp̄m: uos autē prudentes in xp̄o. Nos infirmi: uos autē fortes. Vos nobiles: nos autē ignobiles. Usq; in hanc horam et esurim̄ et sitimus. et nudī sum̄. et colaphis cedim̄. et instabiles sumus: et laboram̄ operantes manib; nr̄is. Maledicimur et benedicimur. Persecutionē patimur: et sustinemus. Blasphemamur: et obsecram̄. Tanquā purgamenta huius mundi facti sumus omnium per ipsissima: usq; ad huc. Non ut confundā uos hec scribo: sed ut filios meos carissimos moneo.

**Jxxix**  
**N**am si decē milia pedagogorū habeatis in xp̄o: sed non multos patres. Nam in xp̄o ihu p̄ euangelium ego uos genui. Rogo ergo uos fr̄s: imitatores mei estote. Ideo misi ad uos timothē qui est filius m̄s carissimus et fidelis in dño: qui uos commonefaciat. uias meas quę sunt in xp̄o ihu: sicut ubiq; in om̄i eccl̄ia doceo.

**Jxxx**  
**T**anquā non uenturus sim ad uos: sic inflati sunt quidam. Veniā autē cito ad uos si dñs uoluerit: et cognoscā non sermonē eorū qui inflati sunt sed uirtutē. Non enī in sermone est regnū dei: sed in uirtute. Qd̄ uultis. in uirga ueniā ad uos. an in caritate et sp̄u mansuetudinis.

**Jxxxi**  
**O**mnino auditur inter uos

fornicatio. et talis fornicatio quis nec inter gentes: ita ut uxorem patris aliquis habeat. Et uos inflati estis. et non magis luctum habuistis: ut tollatur de medio uestrum qui hoc opus fecit.

xxv

**E**go quidem absens corpore. presentis autem spiritu: iam iudicavi ut presens. eum qui sic operatus est. in nomine domini nostri ihesu christi. congratulor uobis et meo spiritu. cum uirtute domini ihesu. tradere huiusmodi sathane in interitum carnis: ut spiritus saluus sit in die domini nostri ihesu christi.

xxvi

**N**on bona gratia uestra. Nescitis quia modicum fermentum totam massam corrumpit: Expurgate uetus fermentum: ut sitis noua conspersio. sicut estis azimi. Et enim pascha uestra: immolatus est christus. Itaque epulemur: non in fermento ueteri. neque in fermento malicie et nequicie. sed in azimis sinceritatis et ueritatis.

xxvii

**S**cripsi uobis in epistola: ne commisceamini fornicariis. non utique fornicariis: huius mundi: aut avaris. aut rapacibus. aut idolis seruientibus. Alioquin: debueratis de hoc mundo exisse. Nunc autem scripsi uobis non commisceris. Si quis frater nominatur est fornicator. aut avarus. aut idolis seruientis. aut maledictus. aut ebriosus. aut rapax: cum eiusmodi nec cibum sumere. Quid enim michi de his qui foris sunt iudicare: Nonne de his qui intus sunt

uos iudicatis: Nam eos qui foris sunt: deus iudicabit. Auferte malum ex uobis ipsis.

xxv

**A**udet aliquis uestrum habens negotium aduersus alterum iudicari apud iniquos et non apud sanctos: An nescitis quoniam sancti de mundo iudicabunt: Et si in uobis iudicabit mundus: indigni estis qui de minimis iudicetis: Nescitis quoniam angelos iudicabimus: Quantomagis scelerata: Scelerata igitur iudicia si habueritis: contempnibiles qui sunt qui sunt in ecclesia illos constituite ad iudicandum. Ad uerecundiam uestram dico. Sic non est inter uos sapiens quisquam qui possit iudicari inter fratrem et fratrem suum: sed frater cum fratre iudicio contendit. et hoc apud in fideles.

xxvi

**T**am quidem omnino delictum est in uobis: quod iudicia habetis inter uos. Quare non magis iniuriam accipitis: Quare non magis fraudem patimini: Sed uos iniuriam facitis et fraudatis: et hoc fratribus.

xxvii

**N**escitis quia iniqui regnum dei non possidebunt: Nolite errare. Neque fornicarij. neque idolis seruientes. neque adulteri. neque molles. neque masculorum. concubitores. neque fures. neque auari. neque ebriosi. neque maledici. neque rapaces: regnum dei possidebunt. Et hec quidem fuistis: sed abluti estis. sed sanctificati estis. sed iustificati estis in nomine domini nostri ihesu christi. et in spiritu dei nostri.

xxviii

**O**mnia michi licent: sed non omnia

expediunt. Omnia michi licent:  
sed ego sub nulli redigar pote-  
state. Esca uentri: et uenter es-  
cis. Dñs autē et hunc et has destru-  
et. Corpus autē non fornicatio  
ni sed dño. et dñs corpori. Dñs ū  
et dñm suscitauit: et nos susci-  
tabit puritatē suam.

**Fxxx** **N**escitis quā corpora ur̄a men-  
bra xp̄i sunt: Tollens ergo mē-  
bra xp̄i. faciā membra meretri-  
cis: Absit. An nescitis quā q̄ ad-  
heret meretrici. unū corpus ef-  
ficiat: Erunt inq̄ duo in carne  
una. Qui autē adheret dño:  
unus sp̄s est.

**Fxxx** **F**ugite fornicationē. Omne  
enī peccatū qd̄cūq; fecerit ho-  
mo: extra corpus est. Qui autē  
fornicat in corp̄ suū peccat. An  
nescitis quā membra ur̄a tem-  
plū est sp̄s sc̄i qui in uob̄ est quē  
habetis a deo et non estis ur̄i:  
Empu enī estis precio magno.  
Glorificate et portate dñm in  
corpore ur̄o.

**Fxxx** **D**e quib; autē scripsistis in:  
bonū est homini mulierē non  
tangere. Propter fornicationē  
autem unusquisq; suā uxore  
habeat: et unaquaq; suū uirū  
habeat. Vxori uir debitū reddat:  
similiter autē et uxor uiro. Mul-  
ier sui corporis potestatem non ha-  
bet: sed uir. Similiter autē et  
uir sui corporis potestatem non  
habet: sed mulier. Nolite frau-  
dare inuicē. nisi forte ex consen-  
su ad tempus ut uacatis orati-

oni: et iterū reuertimini in id  
ipsum. ne temptet uos sathanas  
propter incontinentiā ur̄am.

**Fxxx** **H**oc autē dico scdm̄ in dūlgen-  
tiam: n̄ scdm̄ impiū. Volo autē  
omnes homines esse sicut meip̄sū:  
sed unusq; ip̄um habet donum  
ex deo. alius quidem sic. alii uero  
sic.

**Fxxx** **D**ico autē non nup-  
tis et uidiuis: bonū est illis si sic  
maneant sicut et ego. Qd̄ si non  
se continent: nubent. Melius  
est enī nubere quā iri.

**Fxxx** **H**is autē qui matrimonio iun-  
cti s̄t precipio. n̄ ego sed dñs: iro-  
rem a uiro n̄ discedere. Qd̄ si dis-  
cesserit manere in nuptā: aut  
uiro suo reconciliari. Et uir ux-  
orē ne dimittat. Nam ceteris  
ego dico n̄ dñs.

**Fxxx** **S**i q̄s frater uxore habet infe-  
delem. et hec consentit habita-  
re cū illo: non dimittat illam.  
Et si qua mulier habet uirū in-  
fidelē. et hic consentit habitare  
cū illā: non dimittat uirū. Sc̄i-  
ficatus est enī uir infidelis p̄ mu-  
lierē fidelē: et sc̄ificata est mu-  
lier infidelis p̄ uirū fidelē. Alio-  
quin: filij uestri immundi es-  
sent. Nunc autē sc̄i s̄t. Qd̄ si in-  
fidelis discedit: discedat. Non  
est enī seruiciti subiectus frater  
aut soror in eiusmodi. In pace  
autē uocauit nos d̄s. Vnde enī  
sc̄is mulier si uirū saluū facies:  
Aut unde sc̄is uir si mulierē  
saluā facies: Nisi unicuiq; si-  
cut diuisit dñs. Vnūquemq;

sicut uocauit d's ita ambulet: et sicut in omib; ecclij; doceo. Circūcisus aliq's uocatus est: non adducat preputiū. In preputio aliq's uocatus est: n̄ circūcidatur. Circūcisio nichil est. et preputiū nichil est: sed obseruatio mandatorum dei.

**V**nusq'sq; in qua uocatione uocatus est: in ea p̄maneat. Seruus uocatus es. non sit tibi cura: sed si potes liber fieri. magis utere. Qui em̄ in dño uocatus est seruus: libertus est dñi. Similiter qui liber uocatus est: seruus est xp̄i. Precio empti estis. Nolite fieri serui hominū. Vnusquisq; in quo uocatus est frater: in hoc maneat ap̄d dñm.

**D**e uirginib; autē preceptum dñi non habeo. consiliū autē do. tanquā misericordiam consecutus a dño: ut sim fidelis. Existimo ergo hoc bonū esse p̄pter instantem necessitatē: qm̄ bonū est homini sic eē. Alligatus es uxori: noli querere solutionē. Solutus es ab uxore: noli querere uxorem. Si autē accepis uxore non peccasti. et si nupsit uirgo n̄ peccauit: tribulationē tamen carnis habebunt huiusmodi. Ego autē uobis parco. Hec itaq; dico fr̄s: tempus breue est. Reliquū est ut et qui habent uxores. tanquā non habentes sint. et qui flent tanquā non flentes. et q̄ gaudent. tanquā n̄ gaudentes. et qui emunt tanquā n̄

possidentes. et qui utuntur hoc mūdo tanquā n̄ utantur. Preterit em̄ figura huius mundi. Volo em̄ sine sollicitudine uos eē. Qui sine uxore est: sollicitus est que dñi s̄t quom̄ placeat deo: Qui autē cū uxore est. sollicitus est que s̄t mundi. quom̄ placeat uxori. et diuisus est. Et mulier innupta et uirgo cogitat que dñi s̄t. ut sit sc̄a et corpore et sp̄u: que autē nupta est cogitat que sunt mundi. quom̄ placeat uiro. Porro hoc ad utilitatē ur̄am dico. n̄ ut laqueū uob̄ iniiciā: sed ad id qd̄ honestū est. et qd̄ facultatē prebeat. sine impedimento dño obsequendi.

**S**i quis autē turpē se uideri existimat sup uirgine sua qd̄ sit supadulta. et ita oportet fieri: qd̄ uult faciat. Non peccat: si nubat. Nam qui statuit in corde suo firmus. n̄ habens necessitatē. potestatē autē habens sue uoluntatis. et hoc iudicauit in corde suo seruare uirginē suā: benefacit. Igit̄ q̄ matrimonio iungit uirginē suā: benefacit. Et q̄ n̄ iungit: meli' facit. Mulier alligata ē. q̄nto tēpore uir ei uiuit. Qd̄ si dormierit uir ei libata ē. Qui uult nubat: tantū in dño. Beatior autē erit: si sic p̄manserit scdm̄ meū consiliū. Puto autē qd̄ et ego sp̄m dei habeam.

**D**e his autē qui idolis sacrificant scimus: qm̄ om̄s scientiā habemus. Scientia inflat: ca

ritas uero edificat. Si quis autem se existimat scire aliquid: nondum cognouit quemadmodum oporteat eum scire. Si quis autem diligit dominum hic cognitus est ab eo. De esca autem que idolis immolantur: scimus quia nichil est idolum in mundo: et quod nullus deus nisi unus. Nam et si sunt qui dicantur dii, siue in celo siue in terra, si quidem sunt dii multi et dominum multi: nobis tamen unus deus pater ex quo omnia, et nos in illo, et unus dominus ihesus christus, pro quem omnia, et nos per ipsum. Sed non in omnibus est scientia. Quidam autem conscientia usque nunc idoli quasi idolothita manducant: et conscientia ipsorum cum sit infirma pollutur. Esca autem nos non commendat deo. Neque enim si non manducauerimus deficient: neque si manducauerimus abundabimus. Videte autem ne forte hec licentia uestra offendiculum fiat infirmis. Si enim quis uiderit eum qui habet scientiam in idolothita recumbentem, nonne scientia eius cum sit infirma edificabitur ad manducandum idolothita, et peribit infirmum in tua conscientia frater propter quem christus mortuus est? Sic autem peccantes in fratribus et percipientes conscientiam eorum in firmam: in christo peccatis. Quapropter si esca scandalizat fratrem meum non manducabo carnem in eternum, ne fratrem meum scandalize.

**N**on sum liber: non sum apostolus. Nonne christum ihesum dominum nostrum uidi? Nonne opus meum uos estis in domino? Et si alius non sum apostolus: sed tamen uobiscum. Nam signaculum apostolatus mei uos estis in domino. Mea defensio apud eos qui me interrogant: hec est. Nunquid non habemus potestatem manducandi bibendi: nunquid non habemus potestatem sororem mulierem conuocandi sic uti apostoli: iherosolimitanus cephas. Aut solus ego et barnabas non habemus potestatem hoc operandi? Quis militat suis stipendijs unquam? Quis plantat uineam, et fructum eius non edit? Quis pascit gregem, et de lacte eius non manducat? Nunquid secundum hominem hec dico? An et lex hec non dicit? Scriptum est enim in lege moysi. Non alligabis os boui trituranti. Nunquid de bobus cura est deo? An propter nos utique dicit? Nam propter nos scripta sunt: quoniam debet in spe qui arat arare, et qui triturat in spe fructus percipiendi. Si uos uobis spiritualia seminauimus, magnum est si uos carnalia uestra metamus? Si alij potestatis uestrae participes sunt, quare non potius nos? Sed non usi sumus hanc potestatem: sed omnia sustinemus ne quod offendiculum demus euangelio christi. Nescitis quoniam qui in sacrario operantur que de sacrario facte edunt, et qui altari seruiunt, cum altari participant? Ita et dominus ordinauit his qui euangelium annunciant: de euangelio uiuere. Ego

autē nullo horū usus sum. Non scripsi autē hec: ut ita in me fi-  
ant. Bonū est enī michi magis mori: quā ut glīam meā quis euacuet. Nam si euangelizaue-  
ro: non est michi glīa. Necessitas enī michi incumbit. Ve enī m-  
est: si nō euangelizaueo. Si enī uolens hoc ago: mercedē habeo. Si autē inuitus: dispensatio m-  
credita est. Quē est ergo merces mea: Vt euangelizū: predicās sine sūptu ponā euangelizū: ut nō abutar potestate mea in euan-  
gelio.

**xlh**

**N**am cū liber essem ex omnibus. omnib; omnium me seruū feci: ut plures lucrī facerē. Et factus sū iudeis tanquā iudeus. ut iudeos lucrarer. His qui sub lege sūt quasi sub lege essem. cū ipse nō essem sub lege: ut eos qui sub lege erant lucrificarē. his qui sine lege erant. tanquā sine lege essem. cū sine dei lege nō esse. sed in lege essem xpī: ut lucrificarē eos qui sine lege erant. Factus sum infirmis infirmus: ut infirmos lucrificarē. Omnibus omnia factus sum: ut omīs facerem saluos. Omnia autē facio ppter euangēlium: ut particeps eius efficiar.

**xlh**

**N**escitis qđ hi qui in stadio currunt. omnes qđē currunt. sed unus accipit brauiū. Sic currite: ut comprehendatis. Omīs autē qui in agone contendit: ab omnib; se abstinet. Et illi qđ

dem ut corruptabilē coronā accipiant: nos autē incorruptā. **E**go autē sic curro: nō qđ in incertū. Sic pugno nō quasi aerē uerberans: sed castigo corp meū et in seruitutē redigo. ne forte cū alijs predicauerim ipse rebus efficiar.

**xlvi**

**N**olo enī uos ignorare frs: qm patres nrī omīs sub nube fuerūt. et omīs mare transierunt. et omnes in moise baptizati sūt in nube et in mari. Et omīs eandem escam spūalem manducauerūt: et omīs eundem potū spūalem biberunt. Bibebant autē de spūali: consequenti eos petra. Petra autē erat xpī. Sed non in plurib; eorū beneplacitum est deo. Nam pstrati sūt in deserto.

**xlvi**

**H**ec autē in figura facta sunt nrī: ut nō simus concupiscentes malorū sicut et illi concupierunt. Neq; idolatre efficiamini sicut quidā ex ip-  
sis: quēadmodū scriptū est. Sed dicit popl's manducare et bibere: et surrexerunt ludere. Neq; fornicem. sicut qđdam ex ip-  
sis fornicati sunt: et ceciderunt una die uiginti tria milia. Neq; tēptemur xpī sicut quidā eorū tēptauerunt: et a serpen-  
tib; pierunt. Neq; murmura-  
ueritis sicut quidā eorū murmurauerunt: et pierunt ab exterminatore.

**xlvi**

**H**ec autē omnia. in figura cōtingebant illis Scripta sunt

autē ad correctionē nrām: in q̄s  
fines sc̄lorū deuenerunt. Itaq; q̄  
se existimat stare: uideat ne ca-  
dat. Temptatio uos non apprehē-  
dat: nisi humana.

**Salv** **F**idelis autē d̄s est qui n̄ patiet̄  
uos temptari sup id q̄ potestis:  
sed faciet cū temptatione etiam  
puentiū ut possitis sustinere.  
Propter q̄ carissimi michi: fu-  
gite ab idolorū cultura.

**Salv** **E**t prudentib; loquor: uos ipsi  
iudicate q̄ dico. Calix benedicti-  
onis cui benedicim; nonne cōmu-  
nicatio sanguinis xp̄i est: Et  
panis quē frangimus. nonne par-  
ticipatio corporis d̄ni est: Qm̄  
unus panis unum corp; multi-  
sum; om̄sq; de uno pane partici-  
pamus.

**Salv** **V**idete isrl̄ sc̄dm carnē. Nonne  
qui edunt hostias participes s̄t  
altarū: Quid ergo dico: Qd̄ ido-  
lus immolatu; sit aliqd̄. aut qd̄  
idolū sit aliqd̄: Sed que immo-  
lant gentes: demoni; immo-  
lant et n̄ deo. Nolo autē uos so-  
cios fieri demoniorū. Non pote-  
stis calicē d̄ni bibere: et calicē de-  
moniorū. Non potestis mensē  
d̄ni participes eē: et mensē de-  
moniorū. An emulam; d̄nm?  
Nunq̄d fortiores illi sum;: Om-  
nia michi licent: sed n̄ om̄ia ex-  
pediunt. Om̄ia in̄ licent: sed n̄  
om̄ia edificant. Nemo qd̄ suū  
est querat: sed qd̄ alterius.

**Salv** **O**m̄e qd̄ in uacello uenit man-  
ducate: nichil interrogantes pp̄-

ter conscientiā. D̄ni est terra: et  
plentudo eius.

**Salv** **S**i quis uocat uos in fidelū ad  
cenā et uultis ire. om̄e qd̄ uob ap-  
ponit̄ manducate: nichil inter-  
rogantes pp̄ter conscientiā. Si q̄s  
autē dixerit hoc immolatiuū est  
idolis: nolite manducare pp̄ter illū  
qui indicauit. et pp̄ter conscientiā.  
Conscientiā autē dico n̄ tuā: sed  
alteri. Vt qd̄ em̄ libertas mea iudi-  
catur ab aliena conscientia: Si ego  
cū gr̄a participo. qd̄ blasphemor  
p̄ eo qd̄ ago gr̄as: Siue q̄ mandu-  
catis siue bibitis. uel aliud qd̄ fa-  
ciatis: om̄ia in gl̄iam dei facite.

**Salv** **S**ine offensione estote iudeis et gē-  
tibus; et eccl̄ie dei. sicut et ego per  
om̄ia om̄ib; placeo: non querens  
qd̄ michi utile ē: sed qd̄ multis ut  
salui fiant.

**Salv** **I**mitatores mei estote: sicut et ego  
xp̄i. Laudo autē uos fr̄s qd̄ p̄ om̄ia  
mei memores estis: et sicut  
tradidi uob precepta mea tenetis.

**Salv** **N**olo autē uos scire qd̄ om̄is uiri  
caput xp̄c est: caput autē mu-  
lieris uir. caput uero xp̄i d̄s.

**Salv** **O**m̄is uir orans aut pp̄hans ue-  
lato capite: decurpat caput su-  
um. Om̄is autē mulier orans  
aut pp̄hans n̄ uelato capite: de-  
curpat caput suū. Vnum est  
ei atq; si decaluet. Nam si non  
uelatur mulier: tondeat̄. Si ū  
turpe ē mulieri tonderi aut  
decaluari: uelut caput suum.

**Salv** **V**ir quidē non debet uelare  
caput: q̄a imago et gl̄ia est

dei. mulier autē gloria uiri est. Non enim uir ex muliere est: sed mulier ex uiro. Et enim non est creatus uir ppter mulierē: sed mulier ppter uirū. Ideo debet mulier potestatem habere supra caput: ppter anglos. Verumtamen neq; uir sine muliere. neq; mulier sine uiro: in dño. Nam sicut mulier de uiro: ita et uir p mulierē. Omnia autē ex deo. uos ipsi iudicate. Decet mulierē non uelata orare dñm: nec ipsa nasa docet uos. qđ uir qđdem si comā nutriat ignominia est illi. mulier uero si comā nutriat glia ē illi. qm̄ capilli p uelamine ei dati sunt. Si qđ autē uidet̄ contenciosus esse: nos talē consuetudinē n̄ habem̄. neq; ecclia dei. Hoc autē precipio: non laudans qđ n̄ in melius sed in deter̄ conuenit.

**P**rimū quidē conuenientib; uob in ecclia: audio scisural eē et ex parte credo. Nam oportet et hereses esse: ut et qui pbatū sūt. manifesti fiant in uob. Conuenientib; ergo uob in unū: iam n̄ est dñicam cenā manducare. Unusq; enim suā cenam presumit ad manducandum. Et alius qđdem esurit: alius autem ebrius est. Nunquā domos n̄ habeat̄ ad manducandū et bibendū. aut eccliam dei contempnit et confundit eos qđ n̄ habent: Quid dicā uob: Laudo uos: in hoc n̄ laudo.

didit uob: qm̄ dñs noster ihs in q̄ nocte tradebat̄. accepit panē. et grās agens fregit et dixit. Accipite: et manducate. Hoc est corpus meū qđ p uobis tradet̄. Hoc facite in meam cōmemorationē. Similiter et calicē postquā cenauit: dicens. Hic calix nouū testamentū est: in meo sanguine. Hoc facite quotienscūq; biberitis: in meā cōmemorationē. Quotienscūq; enim manducabitis panē hunc et calicē biberitis: mortē dñi annuntiabitis donec ueniat. Itaq; quicūq; manducauerit panē ut biberit calicē dñi indigne: reus erit corporis et sanguinis dñi. Probet autē seipsum homo: et sic de pane illo edat: et de calice bibat. Qui enim manducat et bibit indigne: iudiciū sibi manducat et bibit. n̄ diiudicans corpus dñi. Ideo inter uos multi infirmi et imbecilles: et dormiūt multi. Qđ si uosmetipsos diiudicarem̄: n̄ utiq; iudicarem̄. Dū iudicam̄ autē a dño corripim̄: ut n̄ cum hoc mundo dāpnem̄. Itaq; fr̄s mei cū conuenitis ad manducandū. inuicē expectate. si qđ esurit domi manducet: ut non in iudiciū conueniat. Cetera autē cū uenero disponam.

**D**e spūalib; autē nolo uos ignorare fr̄s. Scitis qm̄ cum gentes essetis: ad simulacra muta prout ducebamini euntes. Ideo notū uobis facio: qđ nemo in

*lvi*

*lviij*

*lxix*

*lxx*

*lxxi*



spū dei loquens dicit anathema  
ihu. Et nemo potest dicere dñs  
ihs: nisi in spū scō. Diuisiones ū  
grārum sunt: idem autē spūs. Et  
diuisiones ministratiōnū sūt: idē  
autē spūs. Et diuisiones opationū  
sūt: idem uero dñs. qui opat omnia  
in omib;. Vnicuiq; autē datur  
manifestatio spūs: ad utilitatem.  
Alij qdem p spm dat sermo sapi  
entie: alij sermo scientie scdm  
eundem spm. alteri fides in eo  
dem spū. alij grā sanitatū in  
uno spū. alij opatio uirtutum.  
alij pphā. alij discretio spūum.  
alij genera linguarū. alij inter  
pretatio sermonū. Hec autē om  
nia opatur unus atq; idem spūs:  
diuidens singtis p ut uult. Si  
cut enī corpus unū est. et mē  
bra habet multa. omnia autē  
mēbra corporis cū sint multa.  
unū corpus sūt: ita et xp̄c. Et  
enī in uno spū om̄s nos in unū  
corpus baptizati sumus. siue iu  
dei. siue gentiles. siue serui. siue  
liberi: et om̄s uno spū potati su  
mus. Nam et corpus non est u  
num membrū. sed multa. Si di  
xerit pes qm̄ non sum manus.  
n̄ sum de corpore. n̄ ideo n̄ est  
de corpore. Et si dixit aur̄ q̄a n̄ sūt  
oc̄s. n̄ sūt de corpore. n̄ ideo n̄ sūt de cor  
pore: si totū corp̄ oc̄s. ū audit: si to  
tū audit ū odorat. Nūc autē posuit dñs  
m̄bra uniuq; q; eoz ī corp̄ sic uoluit. Qd̄  
si essent om̄ia unū membrū. ū  
corpus: Nūc autē. multa q̄  
dem mēbra: unū autē cor

pus. Non potest autē dicere oc̄s  
manui. opa tua n̄ indigeo. aut  
iterū caput patib;. n̄ estis michi  
necessarij. sed multo magis que  
uident mēbra corporis infirmita  
ta esse. necessaria sunt. et que pu  
tamus ignobiliora mēbra esse  
corporis. his honore abundantiorē  
circundamus. et que in ho  
nesta sunt n̄ra. abundantiorē  
honestatē habent. honesta autē  
n̄ra nulli egent: sed dñs tempera  
uit corpus ei cui deerat abundanti  
orē tribuendo honore. ut n̄ sit  
sc̄sina in corpore. sed in idipsum  
p̄mūcē sollicita sint mēbra.  
Et siquid patitur unum mem  
brū compatiunt om̄ia mēbra:  
siue gliatur. unū membrū. con  
gaudent om̄ia mēbra. Vos au  
tem estis corpus xp̄i: et mēbra  
de membro. Et quosdā quidem  
posuit dñs in ecclia. Primū aptos.  
secundo pphas. tercio doctores de  
inde uirtutes: ex in grās curati  
onū. op̄tulationes. gubernati  
ones. genera linguarum. Nun  
qd̄ om̄es apti: nunqd̄ om̄es pro  
phe: nunqd̄ om̄s doctores: nunqd̄  
om̄es uirtutes: nunqd̄ om̄s gra  
tiam habent curationū: nunqd̄  
om̄s linguis loquunt: nunqd̄  
om̄s interpretantur.

**S**imulamini autē carismata  
meliora: et adhuc excellentiorē  
uitam uob̄ demonstro. Si linguis  
hominū loquar et anglorum.  
caritatē autē non habeam: fa  
ctus sum uelut esonans aut

ixiii.

cymbalum tinnens. Et si habue-  
ro prophetiam. et nouerim misteria  
omnia. et omnem scientiam. et ha-  
buero omnem fidem ita ut mon-  
tes transferam. caritatem autem  
non habeam: nichil sum. Et  
si distribuero in cibos pauperum  
omnes facultates meas. et si tra-  
didero corpus meum ita ut arde-  
am. caritatem autem non habue-  
ro: nichil michi prodest. Cari-  
tas patientis est: benigna est. Ca-  
ritas non emulat: non agit pro-  
peria. non inflatur. non est ambicio-  
sa. non querit que sua sunt: non  
irritatur non cogitat malum. non gau-  
det super iniquitate. congaudet  
autem ueritati. Omnia suffert.  
omnia credit. omnia credit. om-  
nia sustinet. omnia sperat. Cari-  
tas nunquam excidit. Siue pro-  
phetie euacuabuntur. siue lingue  
cessabunt: siue scientia destru-  
etur. Ex parte enim cognoscimus:  
et ex parte prophetamus. Cum au-  
tem uenerit quod perfectum est: euacu-  
abitur quod ex parte est. Cum  
essem paruulus. loquebar ut par-  
uulus. sapiebam ut paruulus. co-  
gitabam ut paruulus. Quando  
autem factus sum uir: euacuauit  
que erant paruuli. Videmus  
nunc per speculum in enigmate:  
tunc autem facie ad faciem. Nunc  
cognosco ex parte: tunc autem  
cognoscam sicut et cognitus sum.  
Nunc autem manent fides. spes.  
caritas. tria hec. Maior autem  
horum est caritas.

137

**S**ectamini caritatem. emulamini  
in spiritualia: magis autem ut prophetis.  
Qui enim loquitur lingua: non homi-  
nibus; loquitur sed deo. Nemo enim  
audit: spiritu autem loquitur miste-  
ria. Nam qui prophetat: hominibus  
loquitur ad edificationem et exhor-  
tationem. et consolationem. Qui  
loquitur lingua semetipsum edificat:  
qui autem prophetat. ecclesiam edificat.  
Volo autem omnes loqui linguis: ma-  
gis quam prophetare. Nam maior est  
qui prophetat quam qui loquitur linguis:  
nisi forte interpretetur. ut ecclesia  
edificationem accipiat. Nunc au-  
tem fratres si uenero ad uos linguis lo-  
quens. quod uobis prodero nisi uobis  
loquar aut in reuelatione aut  
in scientia. aut prophetia aut doctri-  
na: Tam enim que sine anima sunt  
uocem dantia. siue tuba. siue ci-  
thara. nisi distinctionem sonitu-  
um dederint. quomodo sciet  
id quod canitur aut quod cythari-  
zatur: Et enim si incertam uocem  
det tuba. quis parabit se ad bellum:  
Ita et uos per linguam nisi manife-  
stum sermonem dederitis. quomo-  
do sciet quod dicitur: Eritis enim in  
aera loquentes. Tam multa ut  
puta genera linguarum sunt  
in hoc mundo: et nichil sine  
uoce est. Si ergo nesciero uirtu-  
tem uocis: ero ei cui loquor bar-  
barus. Sic et uos. Quoniam emulato-  
res estis spirituum: ad edificatio-  
nem ecclesie querite ut abun-  
detis. Et ideo qui loquitur lingua:  
oret ut interpretetur. Nam si

*J. xiiii.*

orem lingua. sp̄s m̄s orat: m̄s  
autē mea sine fructu est. Quid  
ergo est? Orabo sp̄u. orabo et  
mente: psallā sp̄u. psallā et  
mente. Ceterū si benedixerit  
sp̄u: quis supplet locū idiothe?  
Quom̄ dicet amen sup tuam  
benedictionē? qm̄ qd̄ dicas nel  
cit. Nam tu qd̄em bene gr̄as  
agis: sed alter n̄ edificat. Gr̄as  
deo meo. qd̄ om̄ium ur̄m lin  
gua loquor: sed in ecclia uolo  
quinq; uerba sensu meo loq̄ ut  
et alios instruā. quā decē milia  
uerborū in lingua. Fr̄s. nolite  
pueri effici sensib; . sed malicia  
paruuli estote: sensib; autem  
p̄fecti estote. In lege scriptum  
est. qm̄ in alijs linguis et labi  
is alijs loquar populo huic: et  
nec sic exaudient me dicit do  
minus. Itaq; lingue in signū  
sunt n̄ fidelib; sed infidelibus:  
p̄phie autē non infidelib; sed  
fidelib;. Si ergo conueniat uni  
uersa ecclia in unum. et om̄s  
linguis loquant̄. intrent au  
tē idiothe aut infideles. non  
ne dicent qd̄ infantis? Si au  
tē omnes p̄phent. intret autē  
q̄s infidelis ut idiotha. con  
uincit̄ ab om̄ib; diudicatur  
ab om̄ib; . occulta cordis ei ma  
nifesta fiunt: et ita cadens in  
faciē adorabit dñm. p̄nunci  
ans qd̄ uere d̄s in uob̄ sit. Qd̄  
ergo est fr̄s? Cum conueni  
tis: unusq̄sq; ur̄m psalmum  
habet. doctrinā habet. apo

calipsin habet. linguā habet. inter  
pretationē habet. Om̄ia ad edi  
ficationē fiant. Siue lingua q̄s  
loquit̄: scdm̄ duos aut ut mul  
tum tres. et p̄ partes. et unus in  
terpretet̄. Si autē n̄ fuerit inter  
pres taceat in ecclia: sibi etiam  
loquat̄ et deo.

**P**rophete duo aut tres dicant:  
et ceteri diudicent. Qd̄ si alij  
reuelatū fuerit sedenti: prior  
taceat. Potestis em̄ om̄s p̄ sin  
gulos p̄phare: ut om̄s discant  
et om̄s exhortent̄. Et sp̄s p̄pha  
rum: p̄phis subiectus ē. Non em̄  
est dissensionis d̄s sed pacis: si  
cut in om̄ib; ecclijs sc̄orum doceo.

**M**ulieres in ecclijs  
taceant. Non em̄ p̄mittit̄ eis  
loqui: sed subditas esse sicut  
lex dicit. Si qd̄ autē uolunt di  
cere: domi uiros suos interro  
gent. Turpe est em̄ mulieri  
in ecclia loqui. An a uob̄ uer  
bum dei p̄cessit. an in uos so  
los puenit? Si quis uidet̄ p̄pha  
esse aut sp̄ualis: cognoscat q̄  
scribo uobis. q̄a dñi sunt man  
data. Si q̄s autē ignorat: igno  
rabit̄. Itaq; fr̄s emulamini pro  
phare: et loqui linguis nolite  
p̄hibere. Om̄ia autem honeste  
et scdm̄ ordinē fiant in uobis.

**N**otum autē uob̄ facio fr̄s  
euanglium qd̄ predicauit̄ uobis.  
qd̄ et accepistis. in quo et statis.  
p̄ qd̄ et saluemini. qua ratione  
predicauerim uob̄ si tenetis. in  
si frustra credidistis. Gradidi

em̄ uob̄ in primis q̄d et accepr̄: qm̄  
 xp̄c mortuus est pro peccatis no-  
 stris sc̄dm̄ sc̄pturas. et quia se-  
 pulchus est. et q̄a resurrexit ter-  
 tia die sc̄dm̄ sc̄pturas. et quia  
 uisus est cephe. et post hec un-  
 decim. Deinde uisus est plusquā  
 quingentis fr̄ib; simul: ex quib;  
 multi manent usq; adhuc. q̄dā  
 autē dormierunt. Deinde uisus  
 est iacobo: deinde apl̄is om̄ib;.  
 Nouissime autē omniū tanq̄  
 abortiuo: uisus est et michi. Ego  
 em̄ sum minimus ap̄toꝝ qui  
 non sum dignus uocari ap̄ls:  
 qm̄ p̄secutus sum eccliam dei.  
 Gr̄atia autē dei sum id q̄d sum:  
 et gr̄a eius in me uacua n̄ fuit.  
 et abundantius illis om̄ib; labo-  
 ranti. n̄ ego autē. sed gr̄a dei me-  
 cum. Siue em̄ ego siue illi sic pre-  
 dicaui: et sic credidistis. Si au-  
 tē xp̄c predicat̄ q̄d resurrexit  
 a mortuis. quomodo q̄dā di-  
 cunt in uob̄ qm̄ resurrectio  
 mortuorū non est. Si autē re-  
 surrectio mortuorū non est:  
 neq; xp̄c resurrexit. Si autē  
 xp̄c n̄ resurrexit: inanis est  
 predicatio nr̄a. inanis est fides  
 nr̄a. Inuenim̄ autē et falsi te-  
 stes: qm̄ testimoniū diximus  
 aduersus dñm̄ q̄d suscitauerit  
 xp̄m̄ quē non suscitauit. Nā  
 si mortui n̄ resurgunt: neq;  
 xp̄c resurrexit. Q̄d si xp̄c non  
 resurrexit: uana est fides ue-  
 stra. Adhuc em̄ estis in pecca-  
 tis ur̄is. Ergo et qui dormie-

runt in xp̄o: perierunt. Si in  
 hac uita tantū in xp̄o sp̄antes  
 sumus: miserabiliores sumus  
 om̄ib; hominib;. Nunc autē  
 xp̄c resurrexit a mortuis pri-  
 mitię dormientiū: qm̄ quidē  
 p̄ hominē mort. et p̄ hominē  
 resurrectio mortuorū. Et si-  
 cut in adam om̄s moriunt̄:  
 ita et in xp̄o om̄s uiuificabunt̄.  
 Vnusq; autē in suo ordine.  
 Primitię xp̄o. Deinde hi qui s̄c̄  
 xp̄i qui in aduentu ei credide-  
 runt: deinde finis eum tradi-  
 derit regnū deo et patri cum  
 euacuauerit om̄nē principa-  
 tū et potestātē et uirtutē. Opor-  
 tet autē illū regnare: donec  
 ponat om̄nes inimicos sub pe-  
 dib; ei. Nouissima autē inimi-  
 ca destruet̄ mort. Om̄ia autē  
 subiecit sub pedib; ei. Cū autē  
 dicat om̄ia subiecta s̄c̄ ei: sine  
 dubio preter eū qui subiecit ei  
 om̄ia. Cum autē subiecta illi  
 fuerint om̄ia: tunc ipse fili⁹  
 subiectus erit illi qui sibi sub-  
 iecit om̄ia: ut sit d̄s om̄ia in  
 om̄ib;. Alioquin quid faciūt  
 qui baptizant̄ p̄ mortuis: si  
 om̄ino mortui non resurgūt.  
 ut q̄d baptizant̄ p̄ illis: ut q̄d  
 et nos p̄dicam̄ om̄i hora.  
 Cotidie morior p̄ ur̄am gl̄iam  
 fr̄s: quā habeo in xp̄o ihu  
 dño nr̄o. Si sc̄dm̄ hominē ad  
 bestias pugnaui ephesi. quid  
 michi p̄dest si mortui n̄ resur-  
 gunt: Manducem̄ et bibam̄:

cras enim moriamur. Nolite seduci.  
Corrumpunt mores bonos colloquia mala. Euigilate iusti: et nolite peccare. Ignorantiam enim dei quidam habent. Ad reuerentiam uobis loquor. Sed dicit aliquis. Quomodo resurgunt mortui? quali autem corpore ueniunt? Insipiens tu quod seminas non uiuificat: nisi prius moriat. Et quod seminas non corpus quod futurum est seminat: sed nudum granum ut puta tritici aut aliorum. Dominus autem dat illi corpus sicut uult: et unicuique seminum proprium corpus. Non omnis caro eadem caro: sed alia hominum. alia pecorum. alia caro uolucrum. alia autem piscium. Et corpora celestia. et corpora terrestria: sed alia quidem celestium gloria. alia terrestrium. Alia claritas solis. alia claritas lune: alia claritas stellarum. Stella enim ab stella differt in claritate. Sic et resurrectio mortuorum. Seminat in corruptione: surget in incorruptione. Seminat in ignobilitate: surget in gloria. Seminat in infirmitate: surget in uirtute. Seminat corpus animale: surget spirituale corpus. Si est corpus animale: est et spirituale. Sicut scriptum est. Factus est primus homo adam in animam uiuentem: nouissimus adam in spiritum uiuificantem. Sed non prius quod spirituale est sed quod animale est: deinde quod spirituale est. Primus

homo est de terra terrenus: secundus homo de celo celestis. Qualis terrenus tales terreni: et qualis celestis. tales et celestes. Igitur sicut portauimus imaginem terreni: portemus et imaginem celestis. Hoc autem dico fratres: quoniam caro et sanguis regnum dei possidere non possunt: neque corruptio in corruptelam possidebit. Ecce misterium uobis dico. Omnes quidem resurgent: sed non omnes immutabuntur: in momento in ictu oculi. in nouissima tuba. Canet enim tuba. et mortui resurgent incorrupti: et nos immutabimur. Oportet enim corruptibile hoc induere incorruptionem: et mortale hoc induere immortalitatem. Cum autem mortale hoc induerit immortalitatem: tunc fiet sermo qui scriptus est. Absorta est mors in uictoria. Vbi est mors uictoria tua. ubi est mors stimulus tuus? Stimulus autem mortis peccatum est: uirtus uero peccati lex. Deo autem gratias: qui dedit nobis uictoriam per dominum nostrum iesum christum. Itaque fratres mei dilecti. stabiles estote. et immobiles: abundantes in opere domini semper. scientes quod labor uester non est inanis in domino.

**D**e collectis autem que fiunt in sanctis: sicut ordinauimus ecclesie galachie ita et uos facite. Per unam sabbati unusquisque uerum apud se reponat recondens quod

lxvi

ei bene placuerit: ut n̄ cum uenero tunc collecte fiant. Cū autē presens fuero: quos pbaueri ut p̄ eptas. hos mitā p̄ferre gratiā ur̄am in ier̄lm̄. Qd̄ si dignū fuerit ut ego eam: me cū ibunt. Veniam autē ad uos cū macedoniā p̄transiero. Nā macedoniā p̄transibo. Apud uos autē forsitan manebo. uel etiā hie mabo: ut uos me deducatis quocūq; iero. Nolo enī uos modo intransitu uidere. Spo enī me aliquantū temporis manere apd̄ uos: si dñs p̄miserit. Per manebo autē ephesi usq; ad pentecosten. Ostium enī michi ap̄tū est magnū et euident: et aduersarij multi. Si autē uenerit timochs: uidete ut sine timore sit apud uos. Opus enī dñi opatur: sicut et ego. Ne q̄s ergo illum sp̄nat. Deducite autē illū in pace: ut ueniat ad me. Expecto enī illum cū fr̄ib;

*Thexii* De apollo autē fr̄e notū uob facio q̄a multū rogauī eū ut ueniret ad uos cū fr̄at̄ib;: et utiq; n̄ fuit uoluntas eius ut nunc ueniret. Veniet autem cū ei uacuum fuerit.

*Thexiii* Vigilate st̄ate in fide. uiriliter agite et confortamini. Omnia ur̄a in caritate fiant.

*Thexix* Obsecro autē uos fr̄s. nostis domū stephe et fortunati: qm̄ fr̄e primitiē achaie. et in ministeriū sc̄oz ordinauerunt

seipso. ut et uos subditi sitis ei modi. et om̄i coopante et laboranti. Gaudeo autē in presentia stephe et fortunati et achaici: qm̄ id qd̄ uobis deerat. ipsi suppleuer̄. Refecerunt enī et me cū sp̄m et ur̄m. Cognoscite ergo qui eiusmodi sunt.

*Thex* Salutant uos ecclie asiē. Salutant uos in dño multū aq̄la et p̄sca cū domestica sua et desia: apd̄ q̄s et hospitor. Salutant uos fr̄s om̄s. Salutate in uicē in osculo sc̄o. Salutatio mea manu pauli.

*Thexi* Siquis n̄ amat dñm nr̄m ih̄m xp̄m: sit anathema maratana. Gr̄a dñi nr̄i ih̄u xp̄i uobiscum. Caritas mea cū om̄ib; uob̄ amen. **Explicit epta ad corinthios prima.**

**Incipiunt capta in epta ad corinthios secunda.**

- D**e passionibus et consolationibus. *i*
- D**etribulatione et gentiū et pauli. et ceterozū ei in asia. et qd̄ nemo in se fiducia habere debeat. sed in dño. *ii*
- D**e mutua generatione in die dñi. *iii*
- D**e apto dñi testante. qd̄ aduentū suū corinthijs parcendo distulerit. *iiii*
- D**e differentia tristitię. et apli oburgatione peccata remittentis. *v*
- D**esc̄is qd̄ sint saluatis odor uitę in uitā. peccantib; ut odor mortis in mortē. et de adulterantib; uerbū dei. *vi*
- D**e eptijs cōmendatit̄is. *vii*
- D**e duob; testamentis utiq; distantie. et qd̄ ubi ē sp̄s dñi ibi sit et libertas. *viii*
- D**e ambulatib; in astutia. et de adul *ix*

terantibus uerbu dei.

x

**D**e deo istius scilicet sensum infidelium excorante et de dno ihu qd imago est dei.

xi

**D**e passionibus; et tolerantia passionum et gloria.

xii

**D**e dissolutione terreni corporis ac presentis et edificacione ex deo que est sempiterna.

xiii

**D**e peregrinatione sanctorum a dno quoadiu sit in corpore et presentia apud dnm cum excedit de corpore. et de manifestatione omnium ante tribunal dmi ihu xpi.

xiiii

**D**e aplo suadente hominibus.

xv

**D**e his qui in facie et non in corde gloriantur.

xvi

**D**e abolitione ueterum et renouatione creature. et reconciliatione nostra ad dnm nrm ihu xpm.

xvii

**D**e passionibus; et laboribus; aplo. et rerum omnium reparatione.

xviii

**D**e separatione fidelium ab infidelibus. et domus sancti templum sint dei.

xix

**D**e integritate aplo.

xx

**D**e tribulatione pauli. et comitum eius in macedonia et consolacione ex aduentu suo. et corinthiorum emendacione. et tristitia secundum dnm. et tristitia sancti.

xxi

**D**e ministerio quod fit in sanctis.

xxii

**D**e collectione corinthiorum et equalitate per ut quis habuit. et de ministerio quod fit in sanctis.

xxiii

**D**e armis spiritualibus. et carnalibus. et aplo potestate. et de his qui seipsum commendare conantur.

xxiiii

**D**e aplo corinthios uirgini comparante et timente ne quemadmodum serpens eum seduxit fallerentur.

xxv

**D**e integritate aplo.

xxvi

**D**e pseudo aplo et seductoribus; ecclesiarum. et de aplo ex necessitate paululum gloriantem. passiones suas et labores et pericula plurima retexente. et raptum

se usque ad tertium celum in paradysum post annos. xliij. enarrantem.

**D**e integritate aplo et seueritate accepte potestatis a dno. eos qui penitentiam non egerunt comminante.

xxvii

**D**e aplo corinthios consolante.

xxviii

Explicit capitula.

**I**ncipit argumentum. ostendit actam penitentiam. consolatoria epistola scribit eis a troade per titum. et collaudat eos hortatur ad meliora. contristatos quidem eos. sed emendatos ostendens. Explicit argumentum.

**I**ncipit epistola secunda ad

corinthios.

AVLVVS aplo

ihu xpi per uoluntatem dei. et

timothis frater:

ecclesie dei que

est corinthi.

cum sanctis omnibus;

qui sunt in

uniuersa achaia. Gra uob et

pax a deo patre nro et dno ihu

xpo. Benedictus ds et pater

dni nri ihu xpi. pater misericordiarum. et ds totius consolacionis. qui consolatur nos in omni tribulatione nra: ut possimus et ipsi consolari eos qui in omni pressura sunt. per exhortacionem qua exhortamur et ipsi a deo. quoniam sicut abundant passiones xpi in nob. ita ut per xpm abundant consolacio nra. Sive autem tribulamur pro ura exhortacio

